

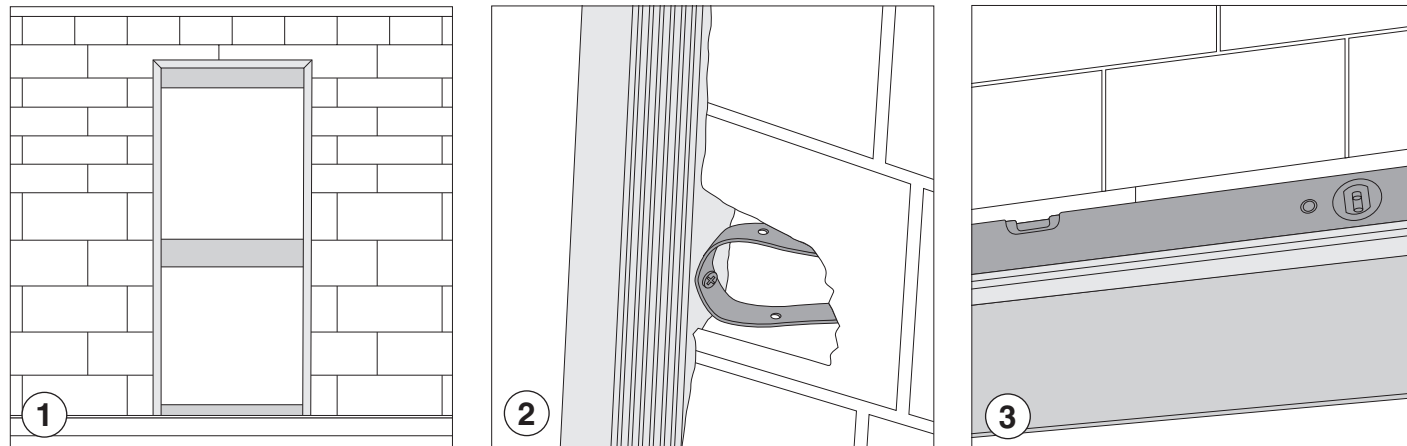


Porte e sistemi
Italia 20038, Seregno (Milano) via Cassina Savina, 49
T +39 0362 238620 F +39 0362 327860 www.resitalia.it e-mail: info@resitalia.it

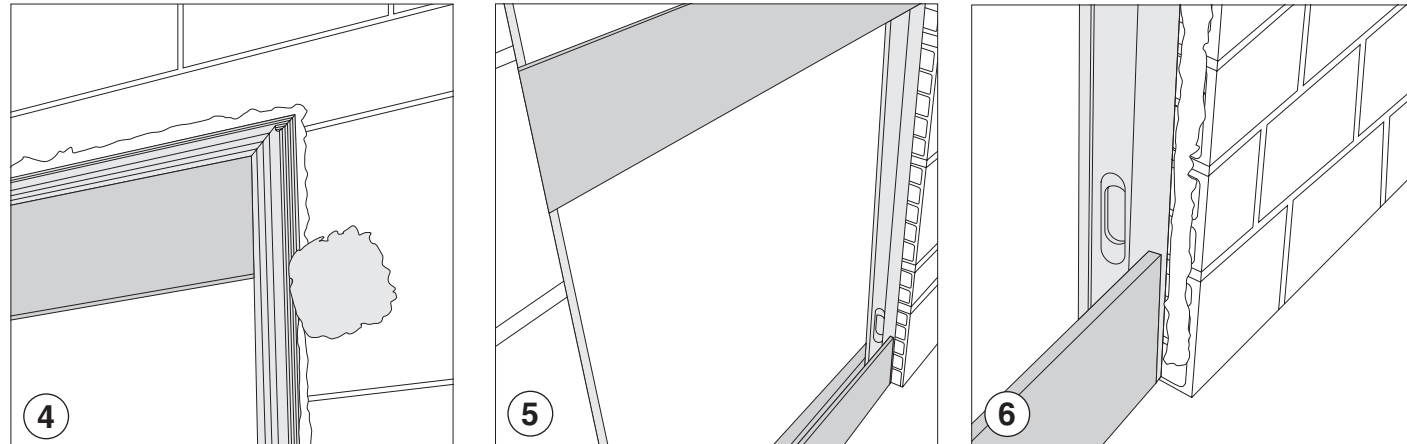


Installazione dello stipite immurato
Installation built-in door jamb

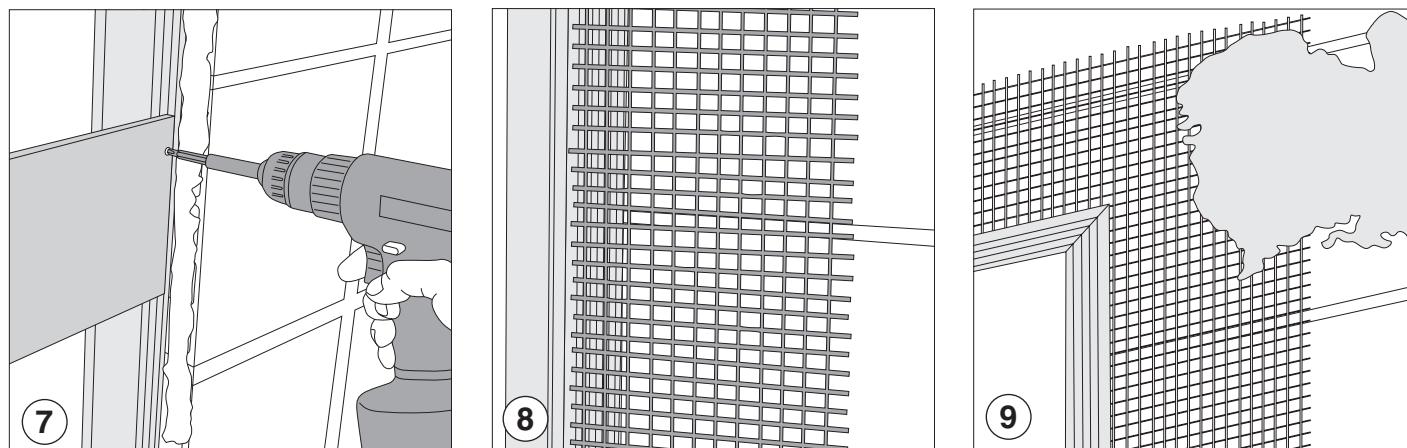
Installazione dello stipite immurato Installation built-in door jamb



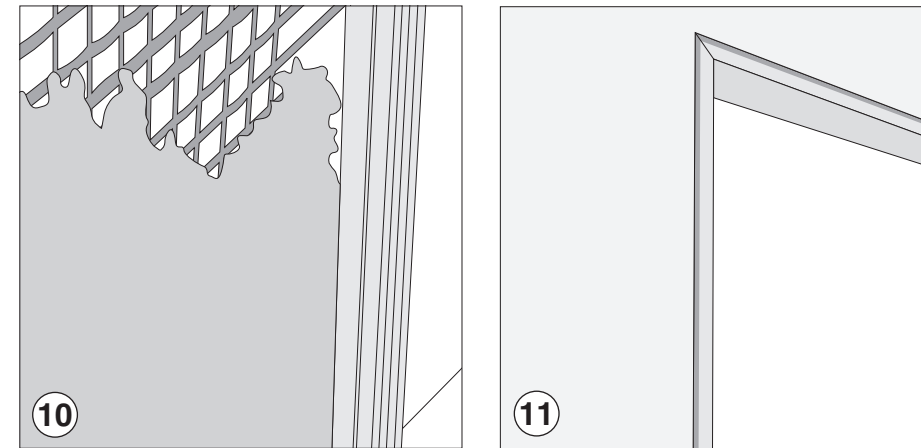
Predisporre il vano in cui andrà ad alloggiarsi lo stipite (fig. 1). Rompere il foratino in prossimità delle zanche (fig. 2). Curare l'allineamento e la messa in bolla dello stipite rispetto alla struttura (fig. 3).
Prepare the doorjamb space (fig. 1). Break the brick in the proximity of the metallic brackets (fig. 2). The horizontal and vertical linearity of the doorjamb are very important for its correct installation (fig. 3).



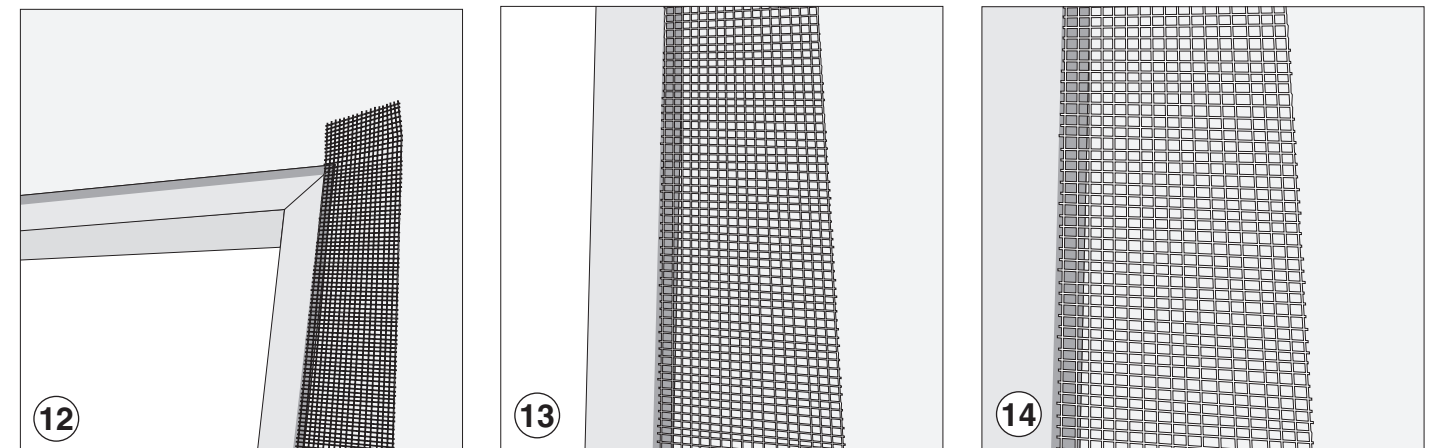
A questo punto cementare le zanche e, una volta indurito il cemento, schiumare con del poliuretano espanso lo stipite, riempiendo il vuoto tra lo stipite e il muro su tutto il perimetro (fig. 4-5-6).
Now, cement the brackets, and foam the doorjamb filling the holes between the doorjamb and the wall (fig. 4-5-6).



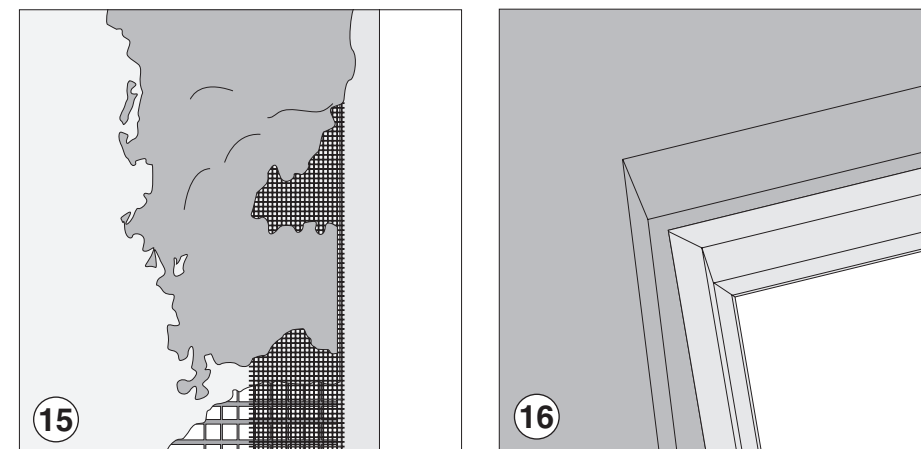
Fare essiccare per 24 ore la schiuma poliuretanic; trascorso questo tempo, rimuovere i distanziali in legno (fig. 7). Ora rimuovere il poliuretano in eccesso indurito con un cutter e procedere all'applicazione della rete edile sul perimetro (fig. 8-9).
Flatten the foam only when dry (about 24 hours later) and then, remove the wooden partitions (fig. 7). Now, remove the excess foam by a cutter and set on the net furnished with the doorjamb (fig. 8-9).



Passare alla fase di intonacatura della parete (fig. 10). Dettaglio della parete intonacata (fig. 11).
Now, plaster the wall (fig. 10). Particular of the plastered wall (fig. 11).



Essiccato l'intonaco, procedere all'applicazione della rete per la gessatura (fig. 12-13-14). N.B.: rete non fornita.
Once the whitewashing is dry, set on the net for the plastering (fig. 12-13-14). N.B.: net not supplied.



IMPORTANTE: lo stipite viene fornito grezzo; prima della rasatura o comunque prima del montaggio, deve essere trattato con un "primer" per gessi e imbiancature.
IMPORTANT: the doorjamb is furnished raw; before smoothing or mounting it is necessary to treat it with a primer for plasters or whitewashings.

Rasare il tutto a gesso (fig. 15-16).
Smooth the surface with plaster (fig. 15-16).

Preparare lo stipite con una vernice tipo "primer" per poi passare all'imbiancatura finale.
Prepare the doorjamb with a primer paint and then pass to the final whitewashing.